

**Assinaturas**

Ano — — — Cr.\$ 50,00  
Semestre — — Cr.\$ 30,00  
Pagamento Adiantado

# ECO

Anúncios e Publicações  
de acôrdo com a  
TABELA

Redação e Oficinas  
Rua 15 de Novembro n. 504:

Redator-Chefe: Hermínio Jacen — Diretor: ALEXANDRE CHITTO — Superintendente: Juarez Jacen

ANO XVI

S. PAULO

Lençóis Paulista, 13 de Junho de 1954

BRASIL

NÚMERO 841

## Para os candidatos ao cargo de Oficial de Justiça desta cidade

### SECÇÃO XII

### Presidência

Portaria N. 428

O Presidente do Tribunal de Justiça do Estado de São Paulo, em exercício, Desembargador Paulo Colombo Pereira de Queiroz.

Considerando que pelo art. 12 da Lei n.º 593, de 31 de dezembro de 1949, o cargo de oficial de justiça deverá ser provido mediante concurso;

Considerando que também os cargos de oficial de Justiça do crime devem ser providos mediante concurso «ex-vi» do art. 84 da Constituição Estadual, e art. 8.º da Lei 593 de 31 de dezembro de 1949.

Considerando que por este art. 8.º da Lei n.º 593 o concurso será feito:

a) na comarca da Capital, perante uma comissão de juizes designada pelo Presidente do Tribunal de Justiça;

b) nas comarcas do interior, pelo Juiz Corregedor Permanente, um membro do Ministério Público e um advogado.

Considerando que este art. 8.º não foi revogado pela Lei n.º 1452, de 26 de dezembro de 1951 que dispõe sobre os concursos para provimentos dos cargos públicos iniciais de carreira e dos cargos isolados, lei esta geral relativamente a todo o funcionalismo público quando a de número 593 é especial para os oficiais de justiça; tanto assim é que o parágrafo único do art. 1.º da Lei n.º 1452 deu aos Secretários de Estado a Competência para determinar as providências necessárias para realização dos concursos no que respeita aos cargos integrantes dos quadros de suas Secretarias; os oficiais de justiça não pertencem a quadro de Secretaria alguma, mas sim ao quadro da Justiça;

Considerando, porém, que a lei não determinou o modo pelo

qual se havia de por em execução o aludido preceito legal;

Considerando que ficou assim implicitamente cometida ao Presidente do Tribunal a tarefa de regular o processo pela maneira mais conveniente, determino se observem nesses concursos, as seguintes regras:

Art. 1.º — Logo que se verificar a vaga, com observância da lotação determinada pelo Presidente do Tribunal, providenciarão a Secretaria, na Capital, e os Juizes, no interior, para que se publiquem editais pelo prazo de 15 dias.

Art. 2.º — O candidato que desejar inscrever-se, requererá ao Presidente do Tribunal ou ao Juiz da comarca sua admissão ao concurso, declarando o nome, idade, profissão, filiação, lugar do nascimento, empregos que ocupou, bem como qualquer outros esclarecimentos que permitam colher informações sobre a sua pessoa.

Art. 3.º — Com o requerimento de inscrição (selado e com a firma reconhecida) deverão ser apresentados os seguintes documentos:

a) Prova de quitação com o serviço militar;

b) Atestado de antecedentes policiais;

c) atestado de idoneidade moral, firmado por 3 advogados registrados e inscritos no Quadro da Ordem dos Advogados do Brasil;

d) Título de eleitor;

e) Carteira de identidade.

Art. 4.º — Encerradas as inscrições e colhidas informações reservadas sobre a idoneidade moral do candidato, designará o presidente da Comissão examinadora, dia, local e hora para a realização das provas escritas, que versarão sobre: Português e Matemática.

Parágrafo único: As provas escritas serão eliminatórias sendo admitidos às provas orais,

tão só o candidato que obtiver nota superior a 30, para cada uma das matérias.

Art. 5.º — As provas orais versarão sobre Instrução Cívica e Elementos de Direito Processual, conforme programa que for organizado.

Art. 6.º — A prova escrita de português constará de:

1.a parte — Ditado ou correção de texto.

2.a parte — Questão objetiva destinada a avaliar os conhecimentos de gramática e redação do candidato.

A prova escrita de aritmética constará:

1.a parte — Questões objetivas sobre assunto do programa que for organizado.

2.a parte — Problemas simples.

Art. 7.º — A comissão examinadora, que será constituída de acôrdo com as letras «a» ou «b» do art. 8.º da Lei n.º 593, de 31 de dezembro de 1949, fará em seguida a classificação dos candidatos tendo em atenção a idoneidade moral e os conhecimentos revelados.

Parágrafo único — As notas, por matéria, variarão de 10 a 100.

Art. 8.º — Aos interinos, inscritos pela forma do art. 2.º, serão atribuídos os seguintes pontos:

a) eficiência, 10 pontos;

b) disciplina, 10 pontos;

c) 10 pontos por ano ou fração superior a 6 meses de exercício.

Art. 9.º — A nota final resultará da soma da média obtida nas provas (escrita e oral) com os pontos a que alude o artigo anterior.

Art. 10.º — Por ofício, será o resultado do concurso, comunicado à Secretaria da Justiça não podendo figurar em lista o candidato que não conseguir nota final igual ou superior a 50.

Publique-se e cumpra-se.

São Paulo, 8 de junho de 1954.

Paulo Colombo Pereira de Queiroz, Presidente do Tribunal de Justiça, em exercício.

### STA. CRUZ DO RIO PARDO X LENÇÓIS PAULISTA

Partiu às primeiras horas da manhã de hoje, rumo à vizinha cidade de Sta. Cruz do Rio Pardo, em ônibus especial, a delegação esportiva de Lençóis Paulista, a fim de disputar partidas de Volley Ball masculino e feminino, Bola ao Cesto e Ping Pong masculino.

A delegação será chefiada pelo prof. Laudelino de Lima Rolim.

## EDITAL

O Doutor João Estevam de Siqueira Junior, Juiz de Direito desta cidade e comarca de Agudos, Estado de São Paulo, etc.

F A Z saber a todos quantos o presente edital virem ou dêle conhecimento tiverem que, estando designado o dia 14 (quatorze) de junho de 1954, às 13 horas, no Fórum, sito à praça Tiradentes desta cidade, para instalar-se a 2.a sessão periódica do juri desta comarca e não havendo nenhum processo preparado, a mesma não se realizará. E, para que chegue ao conhecimento de todos e ninguém alegue ignorância, mandou o M. Juiz expedir o presente edital que será afixado no lugar do costume e publicado pela imprensa de Agudos e de Lençóis Paulista. Dado e passado nesta cidade e comarca de Agudos no Cartório do Juri, aos 10 de junho de 1954. Eu, (a) Décio A. Balestra, 1.º Escrevente habilitado do Cartório do Juri e Anexos, o subscrevi.

O JUIZ DE DIREITO  
(a) João Estevam de Siqueira Jr.

### Conferência da Profa. Noemy Silveira Rudolfer

Depois de pronunciar uma série de conferências na cidade de Bauru, esteve ontem em nossa cidade, aquiescendo ao convite formulado pelos Profs. Laudelino de Lima Rolim, Diretor do Ginásio Estadual «Geraldo de Barros», e Maria Izabel Mattos Jacen, Cate-drática de Educação na Escola Normal Municipal, a renomada Profa. Da. Noemy Silveira Rudolfer, lente da Cátedra de Psicologia Educacional da Universidade de São Paulo.

A notável educadora que nos visitou leciona ainda para oficiais do Ministério da Guerra, está fazendo o quinto ano de Análise Didática no Rio de Janeiro, mantém cursos no Ministério da Educação, no Departamento Nacional da Criança e no Instituto de Surdos e Mudos, e já percorreu, com finalidades culturais, inúmeros países latino-americanos, inclusive os Estados Unidos.

Entre nós, pronunciou ela interessantíssima conferência sob o tema «A Criança-Problema e os Problemas da Criança e do Adolescente», que teve lugar nos salões do Ubirama Tênis Clube, com grande afluência do povo lençoense, que assim pode estar a par de modernos conhecimentos que a ciência está a ditar.

Em Bauru, foi grande a receptividade das conferências da Profa. Noemy Silveira, tendo atraído também pessoas de cidades circunvizinhas, dentre as quais a nossa, que esteve presente pelos estudantes, normalistas e vários professores de nossos estabelecimentos de ensino. A condução para isso foi gentilmente cedida pelo Sr. Virgílio Caponi, Prefeito Municipal de Lençóis Paulista.

### Os Missionários Redentoristas benzem o Comércio e a Indústria lençoense

Encontram-se, há vários dias em nossa cidade, inúmeros Missionários Redentoristas, com o fim de incentivarem o culto à religião Católica Apostólica Romana.

Além de vir pronunciando uma série de conferências na Igreja Matriz, estão eles deitando bênção ao comércio e à indústria lençoense em geral,

cujas cerimônias já se estenderam à diversas firmas da praça: Pôsto Carani, Gráfica Luminatti, Agência Studebaker, Serraria Paschoarelli, Distilaria Central, Móveis Guido e além de muitas outras, também à nova e grande Comércio e Indústria Orsi Ltda., em instalação, onde «O ECO» compareceu por convite especial.

O Palácio dos Rádios serve bem,  
porque oferece sempre o melhor.

# Respiração dos animais e das plantas

Prof. Murray M. de Carvalho

Todos os seres vivos respiram, isto é, introduzem no seu interior oxigênio, que lhes é fornecido pelo Ar, e eliminado o gás carbônico, resultado das combustões orgânicas. Os seres unicelulares recebem o oxigênio através da membrana de suas células e por elas expõem os produtos resultantes da ação do oxigênio. Os seres multicelulares, animais e vegetais, recebem o oxigênio e também eliminam os produtos das combustões que se dão no protoplasma das células.

Nos animais inferiores (amebas, giardias, trypanosoma Cruzi e etc.), a respiração muitas vezes é cutânea, isto é, se faz pela pele ou membranas externas. Nos vegetais, há disposições próprias para a respiração. Nos vegetais desprovidos de clorofila ou clorofilados a respiração se dá tanto durante o dia, como durante à noite. Os clorofilados, só há respiração clorofiliana ou fotossíntese, durante o dia. Com efeito, pela fotossíntese, o vegetal absorve o gás carbônico, fixa o carbono e elimina o oxigênio, fenômeno este que se dá devido a luz do espectro solar.

Nos animais há, não só a respiração cutânea, como a respiração branquial, isto nos peixes, os quais respiram pelas brânquias, conhecidas vulgarmente pelo nome de guelras. As brânquias são membranas pelas quais os peixes retiram o oxigênio dissolvido na água e eliminam o gás carbônico.

A respiração pulmonar é própria de muitas espécies pulmonadas, que possuem pulmões. Seja qual for o tipo de introdução do oxigênio, é ele posto em contacto com o citoplasma da célula. Este fenômeno é feito por intermédio do sangue nos animais que o possuem. Os glóbulos vermelhos têm hemoglobina (substância ferruginosa), que se combina com o oxigênio dando a oxihemoglobina. Ela vai ter aos tecidos e aí ao nível das células se dá facilmente a decomposição, recebendo o glóbulo sanguíneo, o gás carbônico,

que ocupa o lugar do oxigênio, formando a carbohemoglobina, que será eliminado através dos pulmões. Sabemos que o gás carbônico também é conduzido aos pulmões pelo plasma. Chama-se *Hematose* o fenômeno das trocas gasosas entre os gases carbônico e oxigênio, que se dão ao nível dos alvéolos pulmonares nos animais pulmonados.

A penetração do oxigênio nas células, se faz por osmose, que é o fenômeno da passagem dos gases ou líquidos através das membranas vivas ou que foram vivas. Chamamos de endosmose o fenômeno físico, isto é, quando o gás ou líquido penetram na membrana e exosmose, quando o gás ou líquido saem das membranas das células. Já sabemos que se chamam, combustão os fenômenos da combinação do oxigênio com o carbono, fenômeno que se dá ao nível das células, resultando gás carbônico e água residual.

A água pode não ser eliminada, mas o gás carbônico deve ser eliminado, caso contrário haverá asfixia. Até certo ponto, o gás carbônico é útil, porque serve como excitador dos atos respiratórios, como podemos provar com os novos aparelhos de anestésias dos hospitais. Temos aqui em Lençóis Paulista, um moderno aparelho no nosso hospital que possui o seu torpedo de gás carbônico (Co2). Muitas vezes é usado pelo nosso cirurgião Dr. Antonio Tedesco, quando necessita excitar os atos respiratórios do

Dr. José A. de O. Machado

Clínica Geral

CIRURGIA-MOLESTI DE SENHORAS E CRIANÇAS-PARTOS

Fone — 1-2-7 — Consultório e Residência, Rua Tibiriça 890

paciente. O gás carbônico passando um certo e determinado teor, torna-se nocivo.

Afinal a respiração não passa do aproveitamento do oxigênio e da eliminação do gás carbônico. Há um verdadeiro ciclo no qual o animal fornece à atmosfera o gás carbônico e o Ar atmosférico fornece ao animal o oxigênio. O gás carbônico na fotossíntese é absorvido. Este é o ciclo existente na atmosfera. Pois os vegetais durante a fotossíntese (respiração clorofiliana) elimina o oxigênio enriquecendo a atmosfera deste gás, fixando a planta o carbono para realização de suas reações químicas, a fim de preparar reservas nutritivas destinadas à alimentação dos animais.

Há seres inferiores chamados anaeróbios, que não possuem meios de tirar do Ar atmosférico o oxigênio e devem obtê-lo de substâncias oxigenadas. São anaeróbios micróbios do solo, que fazem a decomposição das substâncias orgânicas oxigenadas, a fim de tirar o oxigênio de que necessita. Muitas bactérias desta ordem, podem produzir doenças muito graves.

Motorista!

EDUQUE sua BUSINA USANDO-A MODERADAMENTE.

## Excursão Pedagógica

Em excursão pedagógica organizada pelo Diretor da Escola Normal Municipal, prof. José de Toledo Filho, pelas professoras Da. Idalina de Barros e Da. Maria Isabel de Mattos Jacon, lentes da cadeira de educação, seguimos sexta-feira dia 4 do corrente, à Fazenda Barra Grande.

Após a chegada dirigimo-nos à escola, onde tivemos oportunidade de conhecer, bem organizada instituição desse gênero. Dirigida pela profa. Sta. Terezinha de Souza, a classe do primeiro período é constituída por quarenta alunos, cujos cadernos em ordem, são o reflexo da orientação que recebem.

Cedida a direção ao colega Hiller João Capoani, tiveram os alunos uma aula de alfabetização dada pelo aluno-mestre, após o que nos dirigimos à residência do Sr. Pedro Lorenzetti, onde fomos recebidos por ele, irmã, cunhada e Exma. Sra. Da. Alzira, que nos ofereceram uma lauta mesa de salgados, doces e refrescos.

Todos satisfizeram-se com os quitutes preparados com o mais operado requinte, durante essa reunião que decorreu na mais franca camaradagem.

Visitamos a seguir, a igreja, o clube, a piscina e a usina açucareira, obras grandiosas, cada uma das quais fala pelo progresso da nossa zona rural. Atestam assim, o grande espírito empreendedor dos proprietários da Barra Grande, que vem desenvolver o setor religioso e social, concretizando um ideal — o progresso.

Parabéns, Sr. Pedro, continue proporcionando progresso ao nosso município e obrigado, muito obrigado pela recepção e oportunidade que nos foi dada de conhecermos umas das mais bem organizadas e progressistas fazendas da nossa Lençóis Paulista.

Os normalistas

Dr. Antonio Tedesco

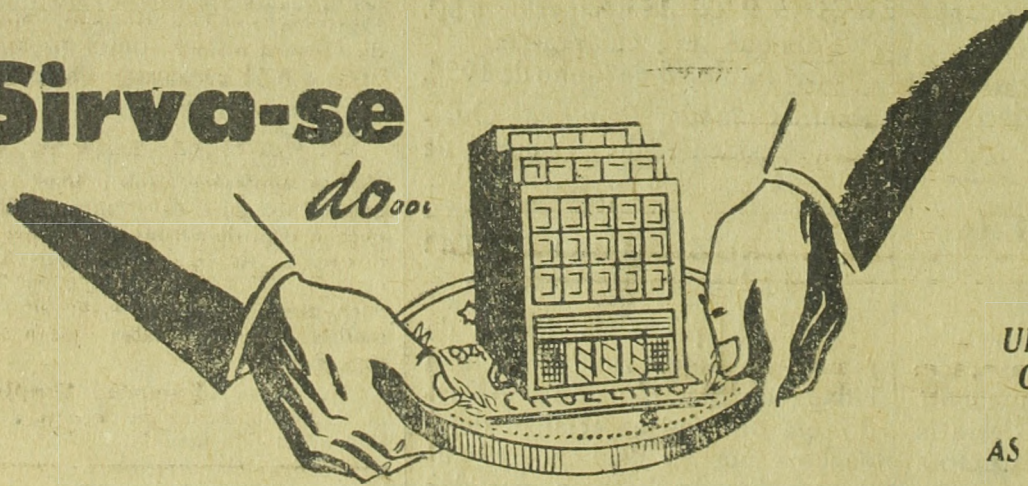
MEDICO

Clínica geral - Operações - Partos

Rua Floriano Peixoto, 345 - LENÇÓIS PAULISTA - Fone, 61

Sirva-se

do



UMA COMPLETA ORGANIZAÇÃO BANCÁRIA AS SUAS ORDENS

BANCO NACIONAL DA CIDADE DE SÃO PAULO S. A.

MATRIZ. RUA DE SÃO BENTO, 341 — SÃO PAULO  
AGENCIAS URBANAS Bras. Central, Lopa Luz  
23 Filiais e Agências no Interior  
CORRESPONDENTES EM TODO O MUNDO

DEPÓSITOS  
DESCONTOS  
CAUÇÃO  
COBRANÇAS  
CÂMBIO  
ORDENS DE PAGAMENTO

FUNDADO EM 1924

### VOCE É DIFERENTE DOS OUTROS ?

Sim, você não é como muitos que pensam que a vida consiste apenas em "deixar viver". Você deseja construir sua vida, você deseja fazer por si mesmo muito mais do que o mundo espontaneamente já fez. Você sabe quanto vale o conhecimento, sabe quanto é importante estar a par de todas as coisas que vão pelo mundo. Um homem bem instruído é um homem que vale mais — e vale ainda mais o homem que é instruído sobre as coisas do seu momento.

Para inteirar-se, cada novo dia, de tudo q' auto aconteceu em sua cidade, no Estado, no País e no mundo, leia o DIÁRIO DE S. PAULO — o jornal de sua gente, que é lido diariamente por mais de 600.000 paulistas.

Uma assinatura do DIÁRIO DE S. PAULO custa apenas Cr\$ 240,00!

# Galeria dos Grandes Nomes

Secção a cargo das alunas do 2.º Ano da Esc. Normal Mun. de Lençóis Paulista, sob a orientação da Profa. Maria Izabel Mattos, catedrática da cadeira de Educação.

## Johann Heinrich Pestalozzi

Compilado pelas alunas e coordenado Por CECILIA SICHIERA SERMARINI

Comemoraram os educadores do mundo inteiro no dia 12 de janeiro de 1946 o segundo centenário do nascimento de Johann Heinrich Pestalozzi, mestre suíço e um dos maiores reformadores educacionais que a história registra. O homem excepcional, o primeiro que procurou desvendar os mistérios psicológicos da infância, especialmente da infância excepcional, positiva ou negativamente, o educador que pretendia, segundo sua própria expressão, psicologizar a educação.

Se examinarmos a evolução dos processos e métodos educativos compreenderemos mais rapidamente o papel notável que o grande educador, que foi sobretudo um grande amigo do povo, exerceu nos novos rumos da educação mundial.

O tempo em que vivemos nós parece estranhamente com a época em que viveu ele e cujos males, populações dizimadas pela fome, deslocadas por longas e cruéis guerras, órfãos na miséria e sem abrigo, inspiraram em grande parte as suas iniciativas.

Arrastou uma carreira penosa de fracasso em fracasso material, porém, conservando sempre intata a sua «obstinada ilusão», sua fé na liberdade, igualdade e fraternidade dos homens.

A infância de Heinrich Pestalozzi transcorreu em Zurique. Tendo cedo perdido o pai, fôra ele criado pela mãe, filha de um médico e por uma velha criada da família, a fiel Babeli, cheia de abnegação e carinho.

Dêse ambiente do lar desprovido da autoridade paterna e transbordante de ternura feminina, o garoto passou sem entusiasmo para o da escola, que era naqueles tempos, severo, rígido e frio.

Era ele próprio uma criança diferente das outras, emotiva mas preparada para a vida real e por causa disso sofreu bastante, no colégio e mais tarde já adulto.

Na aula não conseguia progredir ao compasso da turma. Na hora de recreação, não sabia brincar nem lutar com os meninos. Ficava acanhado diante do desdém dos pequenos companheiros, tornando-se alvo fácil das suas travessuras.

Quanto ao mestre, este não lhe perdoava o ar distraído e os

incorrigíveis erros de ortografia que nunca chegou a dominar. Os castigos, espancamentos e bofetadas à moda de então, nada adiantavam.

Quando Pestalozzi era adolescente, os princípios pedagógicos estavam atravessando uma profunda modificação sob a influência de Rousseau e outros grandes pensadores.

Resolvido a dedicar-se também êle à tarefa de tornar a infância mais feliz, criando-a para uma vida melhor, foi sobre essas idéias novas que fundou seu sistema educativo, sendo o primeiro a pô-las em prática.

Ao lado da filosofia e do di-

reito estudou agricultura, pretendendo fundar fazendas, escolas para crianças pobres.

Aos 22 anos tinha comprado a quinta de Nenhof onde educou mais de 100 crianças.

Na sua esposa Ana, com quem casou em 1769 — êle com 23, ela com 31 anos — Pestalozzi encontrou no início uma preciosa colaboradora, embora ela nem sempre concordasse com a ousadia dos seus planos, e mais tarde se afastasse dos filhos alheios para criar o seu próprio, aliás, bastante mal, na casa de uma amiga nobre e abastada, onde a vida era mais fácil e cômoda do que

nos orfanatos que Pestalozzi ia criando e dirigindo, um após outro, sem exigir para si mesmo o menor conforto.

O filho, perderam-no muito moço, recaindo tôda a afeição materna sobre o neto e a parterna sobre as crianças miseráveis, entregues ao seu cuidado.

Para facilitar o ensino primário, êle andava sempre a procura de métodos inéditos, muitos dos quais ainda hoje estão em uso, como por exemplo, o alfabeto com letras móveis e vogais pintadas numa côr destacada.

«A intuição», dizia êle, é a base de qualquer conhecimento. O sistema de Pestalozzi «estendia a mão à natureza, fazendo dela a verdadeira professora», as crianças estudavam brincando com gosto e alegria e o mestre compartilhava das suas emoções ao descobrir as maravilhas da ciência. O método de Pestalozzi é uma verdadeira educação da criança por ela própria. O próprio Pestalozzi expôs suas teorias em vários escritos, uns populares, outros destinados aos especialistas: «Leonardo e Gertrudes», «Como Gertrudes educa seus filhos», O livro das mães», «ABC da Intuição», «Ensino intuitivo das relações numéricas», Serões de um solitário, «Canto dos cisnes», «A Gazeta suíça para o povo».

O velho refrão dizia que a criança deve ser educada para o que ela tem que ser. São os adultos que determinam o que o educando terá que ser.

Mas a educação moderna encontra um elemento admirável, Pestalozzi que não aceitava, em absoluto, a idéia de que o pai e o mestre resolveriam e o educando obedeceria. Nem queria também o extremismo de reformistas partidários de uma absoluta liberdade, de uma ausência de orientação na educação.

E' êle apontado como fundador da ciência pedagógica. Num época em que o reformador e o pioneiro eram tidos e havidos como loucos, Pestalozzi pôde construir uma base maravilhosa que o mundo inteiro ainda toma como apóio para a construção do que a evolução está a apontar como mais necessário e mais útil.

Quando em 1827 Pestalozzi morria octogenário, era êle, apesar da sua celebridade, mais pobre do que nunca. Seus discípulos, porém, tinham espalhado sua doutrina pelo mundo afora, revolucionando todo o sistema educativo.

De Pestalozzi pode-se dizer sem receio de erro, que foi o ponto de partida para a democratização da educação no mundo.

São muito justas, pois, as homenagens prestadas à sua memória em muitas partes do mundo.

Lençóis Paulista  
30-5-1954

Em São Paulo exclusivamente na  
**Casa Anglo Brasileira S.A. — MAPPIN**

será V.Sa. atendido nos pedidos das originais e soberbas MINIATURAS das Aguardentes de Canas Seleccionadas especialmente fabricadas para as marcas padrões da mais alta qualidade da

**Industrial e Comercial ORLANDO MAZARI**  
Lençóis Paulista — São Paulo — Rio de Janeiro



Padrões  
de  
Alta  
Qualidade



No Restaurante MAPPIN peça o seu aperitivo favorito INDIVIDUAL.  
Na Mercadoria MAPPIN adquira sua MINIATURA para a COLEÇÃO

VISITE SÃO PAULO NO IV CENTENARIO

**ESCRITÓRIO DE ADVOCACIA EM LENÇÓIS**

**Dr. Rivaldo de Assis Cintra**

e

**Dr. Osmar Delmanto**

**ADVOGADOS**

ESCRITÓRIO EM LENÇÓIS PAULISTA:

Rua Tibiriçá, n.º 722 (Baixos da residência do sr. José Salustiano de Oliveira)

Os advogados atendem pessoalmente às quartas-feiras e sábados  
Outras informações com o sr. Norberto, no Bar Central (Fone 35)

**Dr. João Paccola Primo**

MÉDICO

**Clínica geral de adultos e crianças -- Cirurgia -- Partos**  
**Doenças do Ouvido, Nariz e Garganta**

Ex-interno por concurso do Pronto Socorro do Rio de Janeiro — Ex-interno por concurso da Maternidade do Hospital São Francisco de Assis à cargo do Dr. Aguinaga — Ex-interno residente da Casa de Saúde São Jorge (Rio de Janeiro)

Caixa, 35 - Fone, 48 - Lençóis - Paulista - Est. de São Paulo

LEIAM

«O DIA»

O matutino de maior venda avulsa na capital.

Nesta cidade:

Agente: Assunta M. Aiello  
Correspondente: Hermínio Jacon

## À MINHA IRMÃ Pela passagem de seu aniversário

"AMOR DE IRMAO"

À ti, irmã bondosa  
à ti, que és para mim  
uma irmã carinhosa,  
eis o meu amor sem fim.

Alegria de minha vida;  
sorriso belo encantador,  
irmã muito querida,  
eu te quero com ardor.

À ti, irmã adorável,  
que para mim és alegria,  
eu com este amor incansável,  
à ti irmã, dedico esta poesia.

Amil Milor

## Aniversários FAZEM ANOS:

HOJE — jovem Elizio Capoa-  
ni; menino Fernando A. Giova-  
netti; sra. Anita Ciccone; meni-  
no Antonio Thomazzi, filho do  
sr. Pedro Thomazzi; srta. Irma  
Ribeiro Leite; sra. Alzira Rodri-  
gues; sra. Luiza Placca; menino  
Antonio Carlos Grassi, filho do  
sr. Catillo Grassi e de da. Ma-  
ria Segalla Grassi, residente em  
Macatuba; sr. Antonio Toledo.

DIA 15 — sr. Carlos Batista  
Nunes, residente em Bauru.

DIA 16 — jovem Oscar An-  
tonio Capello; srta. Eugenia  
Ceriani; srta. Adelina Lorenzetti;  
sra. Terezinha Ramponi Capela-  
ri; sr. Manoél Cimó; menino Li-  
dio Thomazzi; srta. Dilka Tere-  
zinha Giovanetti.

DIA 17 — sr. Antonio Se-  
galla; jovem Onélio Fernando  
Frezza; jovem Mario Paschoa-  
lini.

DIA 18 — jovem Oswaldo  
Ciccone; menina Ana Maria, fi-  
lha do sr. Pedro Antonio Ra-  
mirez.

DIA 19 — menina Maria Jo-  
sé Carani; jovem Antonio Au-  
gusto Baccili; jovem José Cimó.

## Futebol em Borebi

Rumará para a cidade de Bo-  
rebi, a delegação do JUVENIL  
VASCO DA GAMA, onde en-  
frentará naquela localidade o  
esquadrão local.

N.B.: A diretoria do J.V.G.  
pede o comparecimento de todos  
os seus jogadores às 10,30 hrs.,  
no ponto de costume.

## Rádios antigos Grande concurso

Se o leitor possui um apare-  
lho de rádio, marca Phillips,  
cujo modelo seja anterior ao ano  
de 1945, ou seja, com 10 anos  
ou mais de idade, procure sem  
demora o PALÁCIO DOS RÁ-  
DIOS, do sr. José Serralvo So-  
brinho, que está autorizado a  
inscrevê-lo, gratuitamente, no  
Grande Concurso Jubileu Phil-  
lips, concorrendo a prêmios di-  
versos, no valor de Cr\$ . . .  
100.000.00!

Não é preciso dispor do apa-  
relho; basta apresentá-lo, para  
as devidas anotações técnicas, e  
inscrevê-lo no Grande Concurso,  
por intermédio do

PALÁCIO DOS RÁDIOS

José Serralvo Sobrinho  
Rua 15 de Novembro, 438  
Lençóis Paulista

## Minha crônica de hoje Lula

Eu disse um dia, em uma de  
minhas crônicas simples, que  
um jornal, diz o seu povo. O  
E'co, nos últimos tempos, tem  
tido suas colunas engrandecidas  
pela colaboração de novos es-  
critores, dos quais podemos di-  
zer que são escritores e poetas  
que expressam seus sentimentos,  
suas opiniões, suas crenças e is-  
so faz com que fiquemos conhe-  
cedores absolutos do modo de  
pensar de nossa gente.

Num ambiente estreito, é mais  
agradável sabermos com quem e  
de que modo devemos nos ex-  
pressar. Deve haver nêsse caso  
a liberdade de expressões, sem  
contudo ferirmos a quem quer  
que seja. Para quem escreve,  
como para quem lê, é necessá-  
rio não haver paixões. Como se-  
ria a vida, se pensássemos todos,  
de uma só maneira? onde esta-  
riam as lutas, os ideais? onde  
estariam os debates de onde saem  
as luzes que iluminam nossas  
mentes? qual o motivo de nos-  
sas existências? sabemos que,  
quando um escritor expressa  
suas idéias, não é com a finali-  
dade de convencer, mas, de sen-  
tir por meio de letras e frases,  
aquilo que a sua razão deseja  
e aprova. Se existe alguém que  
vê naquelas expressões razão de  
ser, acolhe-as e se, ao contrário,  
tem grande desilusão, não há  
mal nisso, visto que é bem difi-  
cil a igualdade de idéias na hu-  
manidade. Se tudo o que ex-  
pressamos fôsse aceito, seríamos  
uma humanidade sem vontade  
própria, sem lutas e sem ideais.  
Nos grandes jornais vemos uma  
variedade enorme de expressões  
diferentes. Se eu acho que um  
pedaço de pau é pedra, o meu  
vizinho acha o contrário disso.  
Sempre nos baseamos pela razão.  
Dentro da razão estão a crença  
viva e a fé em um objetivo; daí,  
a conclusão de que lutamos  
sempre certos de que estamos  
certos. Vemos na política, por  
exemplo: há quem diga que o sr.  
Getulio Vargas fez maravilhas  
para o país e há quem o desa-  
bone integralmente. Outros no-  
mes enchem os jornais, revistas  
etc., que para uns, são muito  
bem vistos e para outros, são  
mal vistos. Isso é assim mesmo.  
Não podemos dentro dêste pla-  
neta que se perde entre satélites  
de infinita grandeza, buscar a  
perfeição sem lutas e sem ideais.  
Tudo vem a seu tempo. O que  
necessitamos é de tranquilidade,  
paz, para que sob a luz de um  
sol, aquecidos por essa luz, sin-  
tamos a coragem que vivifica e  
diante de um céu enluarado, jor-  
rem inspirações para as coisas  
sublimes e para que nossas pe-  
nas desenhem sobre o papel, as  
flôres coloridas das nossas ima-  
ginações, sedentas de conheci-  
mentos profundos!

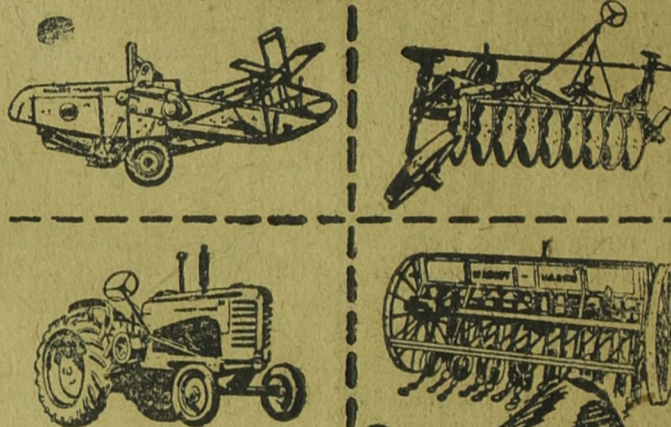
Prefira o melhor Preferindo

## STUDEBAKER

Automóveis, Caminhões e Caminhonetes

Há mais de cem anos  
**MASSEY-HARRIS**  
máquinas e implementos agrícolas

garante ao agricultor  
um rendimento seguro



Possantes, duráveis,  
eficientes e econômicas  
pagam-se em pouco tempo  
com o próprio trabalho  
Mantemos perfeita  
assistência mecânica  
e grande estoque de  
peças sobressalentes  
para sua garantia.



CONSULTE-NOS SEM COMPROMISSO  
sobre seus problemas de mecanização

ÀOS SRS. FAZENDEIROS

Are suas terras em qualquer tempo com  
os afamados TRATORES MASSEY HARRIS  
em 28 modelos. Arando mesmo em terre-  
no seco, o TRATOR MASSEY HARRIS,  
demonstra o motivo porque conquistou os  
1.ºs prêmios na Exposição Internacina<sup>l</sup> de  
Toronto (Canadá).

Máquinas agrícolas de tração animal —  
Arados — Cultivador — Plantadeiras —  
Segadeiras etc. — Motor estacionário com  
polia 2,3 e 4 H/P — Picador de forragens  
— Debulhador de milho, manual e com  
polia

Completo estoque de Peças Genuinas

SERVIÇO ESPECIALIZADO

REPRESENTADORES AUTORIZADOS  
GARRIDO & FILHOS LTDA.